

**DIRECTEUR**  
Charles Couture

**RESPONSABLE DE LA REVUE AUX PLQ ET  
RÉDACTEUR EN CHEF**  
Jean Vigneault

**JOURNALISTE ET SECRÉTAIRE DE RÉDACTION**  
Yvon Gendreau

**COLLABORATEURS**  
Agriculture et Agroalimentaire Canada, CIAQ, CRAAQ,  
Faculté de médecine vétérinaire de l'Université de Montréal,  
Faculté des sciences de l'agriculture et de l'alimentation  
de l'Université Laval, Grappe de recherche laitière,  
Groupes-conseil agricoles du Québec, ITA,  
Les Producteurs laitiers du Canada, Ministère de l'Agriculture,  
des Pêcheries et de l'Alimentation du Québec, Novalait,  
Réseau laitier canadien, Réseau canadien de recherche sur  
la mammité bovine et la qualité du lait, STELA/INAF, UPA,  
Faculté des sciences de l'agriculture et de l'environnement,  
Université McGill, Valacta

**VENTES**  
pub@laterre.ca  
Tél. : 450 679-8483, poste 7712-7398

**DIRECTEUR DES VENTES**  
Pierre Leroux, poste 7290, pleroux@laterre.ca

**REPRÉSENTANTS PUBLICITAIRES**  
Sylvain Joubert, poste 7272  
Marc Mancini, poste 7262  
Daniel Lamoureux, poste 7275  
Sans frais : 1 877 679-7809

**ADMINISTRATION**  
Vincent Bélanger-Marceau

**TIRAGE ET ABONNEMENTS**  
Lisa Higgins

**CONCEPTION GRAPHIQUE**  
Sonia Boucher, Groupe Charest inc.  
**RÉVISION LINGUISTIQUE ET CORRECTION**  
Marie LeBlanc

**PHOTO DE LA COUVERTURE**  
Yvon Gendreau

**PRÉIMPRESSION**  
La Terre de chez nous

**IMPRESSION**  
Imprimerie FL Web

**TARIFS D'ABONNEMENT**  
Un an : 19,55 \$; deux ans : 29,32 \$; trois ans : 39,09 \$  
Tél. : 450 679-8483, poste 7274  
abonnement@laterre.ca

**CORRESPONDANCE**  
Retourner toute correspondance ne pouvant  
être livrée au Canada à :  
Le producteur de lait québécois  
555, boulevard Roland-Therrien, bureau 415  
Longueuil (Québec) J4H 4G3  
Tél. : 450 679-0530, poste 8306  
Télééc. : 450 679-5899  
Courriel : plq@lait.qc.ca  
Site Internet : [www.lait.org](http://www.lait.org)

Dépôt légal : Bibliothèque et Archives nationales du Québec  
3<sup>e</sup> trimestre 1980  
Bibliothèque et Archives Canada  
ISSN 0228-1686

Poste-publications, convention n° 40028511  
Courrier 2<sup>e</sup> classe, enregistrement n° 5066  
Toute reproduction totale ou partielle du *Producteur  
de lait québécois* est interdite sans l'autorisation  
du rédacteur en chef.



Je sais qu'elle est un peu folle et pas facile à monter  
dans le camion, mais pour l'amour de Dieu,  
comment avez-vous réussi à la faire disparaître?

## COMMANDER

le recueil de caricatures  
*Le diable est aux vaches*

Le recueil de caricatures *Le diable est aux vaches* regroupe 60 caricatures de Charles Kohnen, parmi les meilleures déjà parues dans la revue *Le producteur de lait québécois*.

Ce recueil de caricatures vous est offert en promotion à 10 \$, taxes et livraison incluses.

Vous pouvez le commander par téléphone au **450 679-0540**, poste 8306 ou en envoyant un chèque (à l'ordre des Producteurs de lait du Québec) ainsi que votre nom, adresse et numéro de téléphone à l'adresse suivante :



Obtenez  
votre  
exemplaire!

**Les Producteurs de lait  
du Québec  
Maison de l'UPA  
555, boul. Roland-Therrien,  
bureau 415  
Longueuil (Québec)  
J4H 4G3**



Les  
Producteurs  
de lait  
du Québec